

ねんど がいこくじん しよきゆうにほんごこうざ

2024年度 外国人のための初級日本語講座

Khoá học tiếng Nhật sơ cấp cho người nước ngoài niên độ 2024

ながさきし す りむ、もしくは、しごと をしたり、がっこう にかようがいこくじん、
 長崎市に住む、もしくは、仕事をしたり、学校に通う外国人は、
 むりよう にほんご べんきょう せいかつ つかうにほんご べんきょう
 無料で日本語の勉強ができます。生活に使う日本語を勉強します。



Người nước ngoài sinh sống tại Nagasaki, hoặc đang làm việc, theo học tại Nagasaki có thể học tiếng Nhật miễn phí. Hãy cùng học tiếng Nhật sử dụng trong sinh hoạt hàng ngày.

日程

Lịch trình

ベトナム語

コース	期間	時間
かようび 火曜日 よる (夜)	2024年5月28日から2024年11月26日 (7月23日、7月30日、8月6日、8月13日、 9月24日、10月1日、10月8日は休み)	午後6時30分から8時
すいようび 水曜日 ひる (昼)	2024年9月4日から2025年2月19日 (9月11日、9月25日、10月9日、12月4日、 1月1日は休み)	午後1時30分から3時
もくようび 木曜日 よる (夜)	2024年9月5日から2025年2月6日 (9月26日、12月26日、1月2日は休み)	午後6時30分から8時

Khóa học	Thời gian học	Giờ học
Tối thứ ba	t/g từ 5/28/2024 đến 11/26/2024 (lịch nghỉ ngày 7/23 và 7/30 và 8/6 và 8/13 và 9/24 và 10/1 và 10/8)	Chiều từ 6h30' đến 8h
Thứ tư	t/g từ 9/4/2024 đến 2/19/2025 (lịch nghỉ ngày 9/11 và 9/25 và 10/9 và 12/4 và 1/1)	Chiều từ 1h30' đến 3h
Tối thứ năm	t/g từ 9/5/2024 đến 2/6/2025 (lịch nghỉ ngày 9/26 và 12/26 và 1/2)	Chiều từ 6h30' đến 8h

Địa điểm

Tòa thị chính tầng 2 không gian đa năng
(số 1-4 thị trấn Uono thành phố Nagasaki)

Giáo viên

Các tình nguyện viên quốc tế T.P Nagasaki

Sách giáo khoa

Tiếng Nhật 45 tiếng
Sách luyện tập tiếng Nhật 45 tiếng
(xuất bản giáo dục chuyên ngành)
Tổng số tiền 2,970 yên

Học phí

Miễn phí Cần chuẩn bị tiền sách giáo khoa 2,970 yên

- Hãy liên lạc đến khoa quốc tế nếu muốn tham gia khoá học giữa chừng hay tham gia khoá học ngay ban đầu.
- Về chương trình giảng dạy hãy tham khảo trên trang web bên phải của khoa quốc tế hoặc liên hệ đến khoa quốc tế.

場所

しやくしょ かいだもくてき ながさきしうお まち ばん ごう
市役所 2階多目的スペース (長崎市魚の町 4番 1号)

講師

ながさきしこくさい おし
長崎市国際ボランティアが教えます。

テキスト

にほんご 45 じかん
にほんご 45 じかん れんしゅうちょう (専門教育出版) 計 2,970円

受講料

む りよう だいい えん ひつよう
無料 ※テキスト代 (2,970円) が必要です。

- ・ 試しに参加したいときや、途中からの受講については、国際課に
お問い合わせください。
- ・ カリキュラムについては、右の国際課ホームページを
確認するか、国際課までお問い合わせください。
- ・ 日程・場所については、変更になる場合がありますのでご了承ください。

<問い合わせ・申込み>

ながさきしやくしょ 国際課
〒850-8685 長崎市魚の町4番1号
TEL 095-829-1113
E-mail kokusai@city.nagasaki.lg.jp
URL http://www.city.nagasaki.lg.jp/kokusai/930000/937000/p026000.html

<Địa chỉ đăng ký>

Ủy ban hành chính thành phố NAGASAKI khoa quốc tế
số 1-4 thị trấn Uono thành phố Nagasaki 850-8685

受付日 月 日

ベトナム語

日本語講座 申込書
Đơn đăng ký khoá học tiếng Nhật

受講を申し込みたい場合

・この申込書に記入し、国際課まで提出してください。

体験受講をしたい場合

・希望日、氏名、電話番号を国際課まで連絡してください。
・体験受講の後、受講を申し込みたい場合は、この申込書に記入し、講座の際に提出してください。

Trường hợp muốn đăng ký khóa học:

・ Hãy điền đầy đủ thông tin vào đơn, và nộp cho khoa quốc tế

Trường hợp muốn trải nghiệm khóa học:

・ Hãy liên lạc đến khoa quốc tế, và nói rõ họ tên, số điện thoại, và ngày muốn tham gia trải nghiệm khóa học.
・ Trường hợp sau khi trải nghiệm muốn đăng ký tham gia khóa học, hãy điền đầy đủ thông tin vào đơn này và nộp khi tham gia buổi trải nghiệm.

Registration form table with fields: Course (Khoá học), Lecture date (受講予定), Name (氏名), Age (年齢), Nationality (国籍), Mother tongue (母国語), Occupation (職業), Address (住所), Email (電子メールアドレス), Phone number (電話番号).

Survey table with questions: 日本に来たのはいつですか? (When did you come to Japan?), 日本語を学習したことがありますか? (Have you ever learned Japanese?), ひらがなをよみ、かくことができますか? (Can you read and write Hiragana?), 簡単な日本語を聞き取れますか? (Can you understand simple Japanese?).

<申込み>

長崎市役所 国際課

〒850-8685 長崎市魚の町4番1号

TEL 095-829-1113

E-mail kokusai@city.nagasaki.lg.jp

<Địa chỉ đăng ký>

Ủy ban hành chính thành phố NAGASAKI
khoa quốc tế

số 1-4 thị trấn Uono thành phố Nagasaki 850-8685